

packaging und sent to the Assistance Centre with the following:

- this Warranty Certificate complete with the product's information (name, code and serial number);
- tax receipt showing the date and place where the product was purchased;
- detailed written description of the defect/damage;
- exact name and address where the repaired product must be returned.

If the warranty is due, the product will be repaired without cost within a suitable time limit and returned to the Consumer without charging him/her with extra expenses such as VAT or other taxes.

Should the warranty not be due, A.E.B. Industriale or the Assistance Centre will inform the Consumer indicating the estimated cost of repairs: should the repairs be authorized by the Consumer the repaired product will then be returned COD and the Consumer will bear the transportation costs; should it not be possible to repair the product,or should repairs not be authorized the product will be returned to the Consumer in the same conditions it was found when it was sent. In this case the Consumer only has to pay for the transportation costs.

Should the product require any type of mandatory technical modernization during its repair, A.E.B. Industriale s.r.l. reserves the unquestionable right to carry out this modernization, obviously guaranteeing the technical specifications of the original product.

Should the repairs covered by the warranty require partial or entire replacement of technical details that may modify the original product, even in the smallest way, AEB Industriale s.r.l. reserves the unquestionable right to replace it in order to guarantee correct product functioning.

A.E.B. Industriale s.r.l. is not responsible for any damages which may occur during the transportation of the product due to unsuitable packaging.

Should the repairs covered by the warranty require partial or entire replacement of technical details that may modify the original product, even in the smallest way, AEB Industriale s.r.l. reserves the unquestionable right to replace it in order to guarantee correct product functioning.

A.E.B. Industriale s.r.l. is not responsible for any damages which may occur during the transportation of the product due to unsuitable packaging.

Should the repairs covered by the warranty require partial or entire replacement of technical details that may modify the original product, even in the smallest way, AEB Industriale s.r.l. reserves the unquestionable right to replace it in order to guarantee correct product functioning.

DEUTSCH

SICHERHEITSHINWEISE

WARNUNG: UM STROMSCHLAGGEFAHR ZU VERMEIDEN, DEN DECKEL (UND DIE RÜCKPLATTE) NICHT ENTFERNEN. DAS GERÄT ENTHÄLT KEINE TEILE, DIE DER BENUTZER REPARIEREN DARF. REPARATUREN STETS VOM FACHMANN AUSFÜHREN LASSEN.

ACHTUNG: UM BRAND- UND STROMSCHLAGGEFAHR ZU VERMEIDEN, DAS GERÄT VOR REGEN UND FEUCHTIGKEIT SCHÜTZEN.

Dieses Zeichen soll den Benutzer vor Gefahren durch die elektrische Spannung im Gerät warnen. Diese elektrische Spannung ist so hoch, dass Stromschlaggefahr besteht.

Dieses Symbol soll den Benutzer auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen (Kundendienst) in der dem Gerät beiliegenden Dokumentation hinweisen.

WICHTIG

Dieses Handbuch ist wesentlicher Bestandteil des Geräts und muss dieses auch bei Besitzerwechsel begleiten, damit der neue Besitzer die Installations- und Gebrauchshinweise sowie die Sicherheitshinweise kennt. Die nicht mit den in diesem Handbuch enthaltenen Vorschriften und Modalitäten übereinstimmende Installation und Verwendung entbehren den Hersteller jeder Haftung für Personen-, Sach- und Anlagenschäden.

Die folgenden Anweisungen lesen - Alle Sicherheits- und Betriebsanweisungen müssen vor der Inbetriebnahme des Geräts gelesen und verstanden werden.

Alle Warnhinweise berücksichtigen - Alle Warnhinweise für das Gerät und die Betriebsanweisungen müssen getreu befolgt werden.

Längere Nichtbenutzung des Geräts - Wenn eine längere Nichtbenutzung des Geräts abzusehen ist, sollten Sie es vom Versorgungsnetz abtrennen, es erneut in die entsprechende Verpackung legen oder es so zudecken, dass eine Staubaussetzung vermieden wird.

Störfälle und Reparaturen - Bei Geratestörfall ist es dem Benutzer strengstens untersagt, eine Reparatur zu versuchen bzw. den Schutzdeckel zu entfernen. Das Gerät vom Versorgungsnetz abtrennen und für eine Reparatur mit dem Kundendienst Kontakt aufnehmen.

VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR INSTALLATION UND GEBRAUCH ALLGEMEINES

1. Die Anleitungen aufbewahren - Für den korrekten Gebrauch des Geräts muss dieses Handbuch für alle zukünftigen Einsichtnahmen sorgfältig erhalten werden.

2. Positionierung des Geräts - Das Gerät in einer stabilen und sicheren Position aufstellen, damit gefährliche Situationen für Gegenstände, Personen und Anlagen vermieden werden.

3. Schutzerdung - Das Gerät wurde entsprechend der Schutzklasse 1 für elektrische Verbindungen hergestellt und der Anschluss an das Versorgungsnetz muss mit einem Stecker vorgenommen werden, der mit einem Schutzleiter versehen ist. Vor dem Stromanschluss des Geräts vergewissern Sie sich, dass die Anlage des Verteilernetzes den in Sachen Elektroanlagen geltenden Richtlinien entspricht.

Geräte nach Schutzklasse 2 (Ⓜ) benötigen keine Erdung.

4. Netzananschluß - Das Gerät muss an eine Stromquelle nach Art und Eigenschaft verbunden werden wie auf dem Typenschild am Gerät angegeben und spezifiziert in "Technische Daten" im Handbuch "User's Manual - Abschnitt 1". Vor dem Anschließen des Netzsteckers sicherstellen, dass die Versorgungsspannung passend ist für das Gerät.

5. Netzananschluss trennen - Der ON/OFF Schalter, oder falls nicht vorhanden, der Netzstecker (VDE oder PowerCON®) dienen zum trennen des Gerätes von der Netzspannung. Diese Vorrichtungen müssen nach der Installation des Gerätes jederzeit leicht zugänglich sein. Schützen Sie das Netzkabel vor Beschädigungen.

6. Stromkabel - Um einen sicheren Gerätegebrauch zu gewährleisten, nur das mitgelieferte Stromkabel verwenden und darauf achten, dass es so positioniert und geschützt wird, dass Beschädigungen während des Gebrauchs vermieden werden. Bei Beschädigung mit dem Kundendienst Kontakt aufnehmen und den Austausch veranlassen mit einem neuen Netzkabel des selben Typs. Verwenden sie nur passende Netzkabel!

7. Wasser und Feuchtigkeit - Das Gerät darf nicht in Nähe von Flüssigkeiten (z. B. Spülbecken, Waschbecken, Duschen, Badewannen, Schwimmbadrandern, nassen Fußböden oder generell in sonstigen Umgebungen von Wasser und Flüssigkeiten) installiert werden. Es sei denn, es ist ausdrücklich erlaubt und in der Bedienungsanleitung beschrieben.

8. Eindringen von Gegenständen und Flüssigkeiten - Das Gerät muss einem geeigneten Ort aufgestellt werden. Das Positionieren von Gegenständen und Flüssigkeitsbehälter auf dem Gerät vermeiden, ein unbeabsichtigtes Umkippen könnte ein Eindringen in die Kühlgitter und demzufolge einen elektrischen Schlag verursachen.

9. Belüftung - Das Gerät an einem geeigneten Ort oder Bereich installieren, der eine ausreichende Luftzirkulation gewährleistet. Die Belüftungs- und Ventilationschlitzze bzw. die Kühlkörper des Geräts weder verstopfen noch bedecken. Es ist angebracht, das Gerät in einer Entfernung zu installieren, die eine gute Belüftung unter den Geräten gewährleistet.

10. Wärmequellen - Das Gerät weder in Nähe von Wärmequellen installieren noch benutzen .

11. Zubehörfteile und Optionen -Bitte benutzen Sie ausschließlich dB Technologies Montagezubehör wie Bügel und Wandhalter, welches für das Produkt empfohlen wird. Es ist strengstens verboten, das Gehäuse des Geräts zu durchbohren oder irgendeine andere mechanische Halterung mittels Klebstreifen zu befestigen. Bei Spezialinstallationen und für alle nicht in diesem Handbuch beschriebenen Weisen, wenden Sie sich bitte für die für dieses Gerät lieferbaren Zubehörfteile an den technischen Kundendienst.

12. Alle Anweisungen befolgen - Alle in diesem Handbuch enthaltenen Anweisungen müssen für einen korrekten Gebrauch und Betrieb des Geräts vom Benutzer befolgt werden. Insbesondere muss auf folgendes geachtet werden:

- Die Bedienelemente (Tasten, Kontrollvorrichtungen, usw.) sorgsam behandeln.
- Den Betrieb über eine lange Zeit in Überlast vermeiden.

13. Reinigung - Nur mit einem trockenen Tuch reinigen. Für die Reinigung der Außenteile den Gebrauch von Verdünnungsmitteln, Alkohol, Benzin oder

anderen flüchtigen Substanzen vermeiden.

ANSCHLÜSSE

ACHTUNG

Es wird empfohlen, sich für den Anschluss der Lautsprecherbox an qualifiziertes und ausgebildetes Personal zu wenden oder aber an Personal, das über eine ausreichende technische Ausbildung und über die entsprechenden Kenntnisse verfügt, um die Anschlüsse korrekt auszuführen und die aus der Elektrizität hervorgehenden Gefahren zu vermeiden.

- Zur Vermeidung der Gefahr von elektrischen Schlägen dürfen die Lautsprecher erst nach der Ausführung sämtlicher Anschlussarbeiten an die Netzspannung angeschlossen werden.

- Vor dem Anlegen der Netzspannung sollten sämtliche Anschlüsse nochmals kontrolliert werden und insbesondere muss sichergestellt werden, dass keine versehentlichen Kurzschlüsse vorhanden sind
- Die gesamte Beschallungsanlage muss in Übereinstimmung mit den geltenden Normbestimmungen und Gesetzen für elektrische Anlagen ausgeführt werden.

TIPPS

ACHTUNG

Zur Vermeidung von Induktionsphänomenen, die zu Brummen und Störungen führen und den ordnungsgemäßen Betrieb der Lautsprecherbox stören, müssen die Kabel, die die Mikrofonsignale oder Signale mit Linepegel übertragen (zum Beispiel 0 dB/V) abgeschirmt sein und sie dürfen nicht in der Nähe von:

- 1) Geräten, die starke Magnetfelder erzeugen (zum Beispiel Leistungstransformatoren);
- 2) elektrischen Leistungskabeln;
- 3) Leitungen, die Lautsprecher versorgen, verlegt werden.

Dieses Gerät erfüllt die europäischen Richtlinien 2006/95/EC und 2004/108/EC und ist mit dem CE Zeichen gekennzeichnet.

Die entsprechende Konformitätserklärung ist bei AEB industriale s.r.l erhältlich.

ZUBEHÖR SICHERHEITSHINWEISE

Kontaktieren sie dBTechnologies für passendes Lautsprecherzubehör. Falls unpassendes Zubehör verwendet wird, wird jegliche Haftung ausgeschlossen.

Entsorgungsinformationen



ACHTUNG

Ihr Produkt trägt dieses Symbol. Es besagt,dass Elektro- und Elektrogeräte nicht mit dem aushaltsmüll entsorgt, sondern einem getrennten Rücknahmesystem zugeführt werden sollten.

Entsorgungsinformationen für Benutzer aus Privathaushalten

1. In der Europäischen Union

Achtung: Werfen Sie dieses Gerät zur Entsorgung nicht in den normalen Hausmüll.

Gemäß einer neuen EU-Richtlinie, die die ordnungsgemäße Rücknahme, Behandlung und Verwertung von gebrauchten Elektro- und Elektronikgeräten vorschreibt, müssen elektrische und elektronische Allgeräte getrennt entsorgt werden.

Nach der Einführung der Richtlinie in den EU-Mitgliedstaaten können Privathaushalte ihre gebrauchten Elektro- und Elektronikgeräte nun kostenlos an ausgewiesenen Rücknahmestellen abgeben (1).

In einigen Ländern (1) können Sie Allgeräte u. U. auch kostenlos bei Ihrem Fachhändler abgeben, wenn Sie ein vergleichbares neues Gerät kaufen.

(1) Weitere Einzelheiten erhalten Sie von Ihrer Gemeindeverwaltung. Wenn Ihre gebrauchten Elektro- und Elektronikgeräte Batterien oder Akkus enthalten, sollten diese vorher entnommen und gemäß örtlich geltenden Regelungen getrennt entsorgt werden. Durch die ordnungsgemäße Entsorgung tragen Sie dazu bei, dass Allgeräte angemessen gesammelt, behandelt und verwendet werden. Dies verhindert mögliche schädliche Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit durch eine unsachgemäße Entsorgung

2. In anderen Ländern außerhalb der EU

Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach dem ordnungsgemäßen Verfahren zur Entsorgung dieses Geräts.

Für die Schweiz: Gebrauchte Elektro- und Elektronikgeräte können kostenlos beim Händler abgegeben werden, auch wenn Sie kein neues Produkt kaufen. Weitere Rücknahmesysteme finden Sie auf der Homepage von www.swico.ch oder www.sens.ch.

Entsorgungsinformationen für gewerbliche Nutzer

1. In der Europäischen Union

Achtung: wenn Sie dieses Produkt zu gewerbliche Zwecke genutzt haben und nun entsorgen möchten.

Bitte wenden Sie sich an Ihren dB Technologies (AEB Industriale s.r.l.) Fachhändler, der Sie über die Rücknahme des Produkts informieren kann. Möglicherweise müssen Sie die Kosten für die Rücknahme und Verwertung tragen. Kleine Produkte (und kleine Mengen) können möglicherweise bei Ihrer örtlichen Rücknahmestelle abgegeben werden.

Für Spanien: Bitte wenden Sie sich an das vorhandene Rücknahmesystem oder Ihre Gemeindeverwaltung, wenn Sie Fragen zur Rücknahme Ihrer Allgeräte haben.

2. In anderen Ländern außerhalb der EU

Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach dem ordnungsgemäßen Verfahren zur Entsorgung dieses Geräts.

GARANTIESCHIEIN

Dieser Garantieschein gilt ausschließlich für die Garantiebedingungen des Herstellers gegenüber dem Verbraucher und wurde ausgestellt von:

A.E.B. Industriale s.r.l.

Via Brodolini,8 - 40056 Crespellano (Bo) - ITALIA

Der vorliegende Garantieschein beeinträchtigt weder die Rechte für den Verbraucher, die in der Europäischen Richtlinie 99/44/EC vorgesehen sind, noch, in Italien, die Rechte für Verbraucher und Verkäufer, die in dem Verbrauchergesetzbuch und im Codice Civile

Die vorliegende Garantie wird von A.E.B. Industriale s.r.l. im gesamten Staatsgebiet Italiens (Republik San Marino und Vatikanstaat unbegriffen), sowie in den Länder der Europäischen Gemeinschaft gewährleistet.

Die vorliegende Garantie beeinträchtigt nicht die Rechte des Verbrauchers, die durch die Gesetzgebung des außereuropäischen Staates vorgesehen sind, in dem das Produkt erworben wurde. Kontaktieren Sie den örtlichen Verkäufer oder Lieferant, um die spezifischen Garantiebedingungen dieses Staates zu erfahren.

GARANTIEKLAUSELN

AEB Industriale s.r.l. GARANTIERT für das vorliegende Produkt für einen Zeitraum von 24 Monaten ab dem Kaufdatum.

Der Kauf muss durch ein Dokument bestätigt werden, das vom Hersteller oder vom befugten Verkäufer ausgestellt wurde (Kassenzettel, Rechnung oder Transportdokument), und auf dem das Modell des erworbenen Produktes und das Kauf- bzw. Lieferdatum des Produktes vermerkt ist.

Bedingungen für die vollständige Gültigkeit der vorliegenden Garantie über den genannten Zeitraum:

- Das Produkt muss korrekt und für die Zwecke, für die es vertrieben/entworfen wurde, verwendet worden sein;
- Alle Vorgänge bezüglich Installation und Anschluss müssen nach den Angaben durchgeführt worden sein, die in der Bedienungsanleitung des Produktes selbst enthalten sind;
- Alle Betriebs- und Wartungsvorgänge des Produktes müssen nach den Vorschriften und Angaben in der Bedienungsanleitung erfolgen;
- jegliche Reperaturmaßnahmen müssen von Personal der befugten Servicestellen des Herstellers erfolgt sein und die verwendeten Ersatzteile müssen immer ausschließlich Original-Ersatzteile sein.

Falls, während der Laufzeit der Garantie, ein vor der Auslieferung des Produktes bestehender Mangel festgestellt wird, übernimmt A.E.B. Industriale s.r.l., ohne Kosten für den Verbraucher, die Reparatur oder wenn notwendig den Ersatz des Produktes, sofern der Mangel innerhalb von zwei Monaten nach der Entdeckung desselben gemeldet wurde.

Die Reparatur oder der Ersatz des Produktes oder dessen Bestandteile verlängern die Laufzeit der vorliegenden Garantie nicht, sondern die Garantie endet in jedem Falle nach den 24 Monaten.

Für jede Maßnahme kann sich der Verbraucher an den Verkäufer wenden, der ihn mit der nächstgelegenen, autorisierten, technischen Kundendienststelle in Verbindung setzen wird.

GARANTIEAUSSCHLUSSKLAUSELN

Die vorliegende Garantie des Herstellers umfasst nicht die Maßnahmen und/oder Reparaturen und/oder eventuellen Ersatzteile, die sich aus folgenden Gründen als mangelhaft herausstellen:

- Nichteinhaltung der Bedienungs- und Wartungsanleitung, die sich in dem beigefügten Handbuch befinden;
- Nachlässigkeit bei der Verwendung;
- Falsche Installation;
- Wartung oder Reparatur, die von unerfahrenem oder nicht befugtem Personal und/oder mit nicht originalen Ersatzteilen durchgeführt werden;
- Schäden, Diebstahl oder Verlust während dem Transport von und zu den Kundendienststellen;

- entfernbare Bestandteile, Griffe, beleuchtete Anzeigen und eventuelles Zubehör, Verbrauchsmaterialien und Verschleißteile (Schachtel, Netze, Griffe, Lautsprecher, usw.) sind nicht in der Garantie unbegriffen, wenn nicht bewiesen wird, dass es sich um Fabrikationsfehler handelt.

Die vorliegende Garantie umfasst keine eventuellen Kosten für Deinstallation und erneute Installation des Produktes.

BESCHRÄNKUNGEN DER HAFTUNG

A.E.B. Industriale s.r.l. lehnt jegliche Haftung für mögliche Schäden ab, die direkt oder indirekt an Personen, Gegenständen oder Tieren, in Folge von Nichtbeachtung aller im Handbuch beschriebenen Vorschriften entstehen können, insbesondere bei der Installation, der Verwendung und der Wartung des Produktes.

KUNDENBETREUUNG

Kundendienst und Reparaturen der Produkte von dB Technologies dürfen nur bei autorisierten Kundendienststellen von A.E.B Industriale s.r.l. durchgeführt werden.

Kontaktieren Sie den Verkäufer oder Vertreter oder direkt den Hersteller, um Informationen zu Ihrer nächstgelegenen autorisierten Kundendienststelle zu erhalten.

Kundendienst, Reparaturen und Änderungen, die nicht autorisiert sind, können die Garantie beeinträchtigen.

Das zu reparierende Produkt muss innerhalb seiner Originalverpackung sorgfältig verpackt an die Kundendienststelle gesendet werden, und folgende Dokumente müssen beigefügt sein:

- den vorliegenden Garantieschein mit den vollständigen Bezugsdaten des Produktes (Name, Code und Seriennummer);
- Kaufbeleg mit Datum und Ort des Kaufs des Produktes;
- genaue, schriftliche Beschreibung des festgestellten Mangels;
- Genauer Name und Anschrift zur Rücksendung des reparierten Produktes.

Wenn die Garantieleistung notwendig ist, wird das Produkt kostenlos innerhalb eines angemessenen Zeitraumes repariert und dem Verbraucher portofrei zurückgeschickt.

Falls die Garantieleistung nicht notwendig sein sollte, informiert A.E.B. Industriale oder die Kundendienststelle den Verbraucher darüber und nennt ihm den Betrag des Kostenvoranschlages für die Reparaturen: falls diese vom Verbraucher erwünscht werden wird ihm das reparierte Produkt per Nachnahme zurückgeschickt; falls die Reparaturen nicht möglich sein sollten oder nicht erwünscht werden, wird das Produkt dem Verbraucher in dem Zustand, in dem es sich befindet, zurückgeschickt und nur die Transportkosten werden in Rechnung gestellt.

A.E.B. Industriale s.r.l. behält sich das Recht vor, falls die Reparatur unbedingt eine technische Erneuerung des Projektes erfordert, diese unter seiner unannehbaren Entscheidung durchzuführen, wobei die technischen Spezifikationen des Originalproduktes gewährleistet sind.

Falls die Reparatur während der Garantielaufzeit den Teilersatz oder kompletten Ersatz von technischen Bestandteilen erfordert, die das Originalprodukt minimal ändern, behält sich AEB Industriale s.r.l. das unanfechtbare Recht vor, diese zu ersetzen, um die korrekte Wiederherstellung des Produktes garantieren zu können.

A.E.B. Industriale s.r.l. ist nicht für irgendeinen Schaden verantwortlich, der bei dem Versand aufgrund von unangemessener Verpackung entstehen könnte.

A.E.B. Industriale s.r.l. ist nicht für irgendeinen Schaden verantwortlich, der bei dem Versand aufgrund von unangemessener Verpackung entstehen könnte.

A.E.B. Industriale s.r.l. behält sich das Recht vor, falls die Reparatur unbedingt eine technische Erneuerung des Projektes erfordert, diese unter seiner unannehbaren Entscheidung durchzuführen, wobei die technischen Spezifikationen des Originalproduktes gewährleistet sind.

Falls die Reparatur während der Garantielaufzeit den Teilersatz oder kompletten Ersatz von technischen Bestandteilen erfordert, die das Originalprodukt minimal ändern, behält sich AEB Industriale s.r.l. das unanfechtbare Recht vor, diese zu ersetzen, um die korrekte Wiederherstellung des Produktes garantieren zu können.

FRANCAIS

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENTS AFIN DE LIMITER LES RISQUES DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE NE PAS ENLEVER LE COUVERCLE (OU LE PANNEAU ARRIÈRE). LES COMPOSANTS INTERNES NE PEUVENT PAS ÊTRE RÉPARÉS PAR L'UTILISATEUR; CONFIER LES RÉPARATIONS À DU PERSONNEL QUALIFIÉ.

ATTENTION: AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE OU DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE PAS EXPOSER CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

Ce symbole a la fonction de signaler à l'utilisateur, là où il est apposé, la présence de tension dangereuse à l'intérieur du produit, avec une valeur suffisante pour représenter un risque de décharge électrique pour les personnes.

Ce symbole, là où il est reporté, a la fonction de signaler à l'utilisateur la présence d'instructions d'utilisation et entretien (assistance) importantes dans la documentation qui accompagne l'appareil.

IMPORTANT

Le présent manuel fait partie intégrante du produit et doit accompagner celui-ci même en cas de passage de propriété afin de permettre au nouveau propriétaire de connaître les modalités d'installation et d'utilisation ainsi que les avertissements relatifs à la sécurité.

L'installation et l'utilisation qui ne sont pas conformes avec les prescriptions et modalités contenues dans ce manuel d'emploi dégage le producteur de toute responsabilité en cas de dommages à personnes, choses et structures.

Lire les instructions suivantes - Toutes les instructions de sécurité et de fonctionnement doivent être lues et comprises avant de mettre l'appareil en fonction.

Tenir compte de tous les avertissements - Tous les avertissements concernant l'appareil et les instructions de fonctionnement doivent être fidèlement suivis.

Inutilisation prolongée de l'appareil - Dans le cas où l'on prévoit de ne pas utiliser l'appareil pendant une longue période, il convient de le débrancher du réseau électrique, le replacer dans son emballage et le recouvrir afin qu'il ne soit pas exposé à la poussière.

Pannes et réparations - En cas de panne de l'appareil, il est absolument interdit pour l'utilisateur de tenter de le réparer ou de retirer le couvercle de protection. Débrancher l'appareil du réseau d'alimentation et contacter l'assistance technique pour la réparation.

PRECAUTIONS POUR L'INSTALLATION ET POUR L'UTILISATION GENERALES

1. Conserver les instructions - Pour une utilisation correcte de l'appareil, ce manuel d'instructions doit être maintenu avec soin pour qu'il puisse être consulté ultérieurement.

2. Positionnement de l'appareil - Placer l'appareil en position stable et sûre de manière à éviter des situations de danger à choses, personnes ou structures.

3. Mise à la terre de protection - Si l'appareil est réalisé en Classe I de protection contre la secousse électrique et le raccordement au réseau électrique doit être fait à une prise dotée de conducteur de terre de protection. Avant d'effectuer la connexion électrique de l'appareil, s'assurer que le système de distribution soit conforme aux normes en vigueur en matière d'installations électriques.

Si l'équipement est composé en la Classe II (Ⓜ) raccordement au réseau ne nécessite pas le conducteur de protection.

4. Alimentation - L'appareil doit être branché à une source d'alimentation du type et dotée des caractéristiques indiquées sur la plaque de l'appareil et spécifiées dans les "Spécifications techniques" présent "Cararéristiques Techniques"- Avant de brancher la fiche d'alimentation, sassurer que la tension soit du type requis par l'appareil.

5. Débranchez réseau - Le commutateur marche / arrêté ou si est pré prévu le connecteur d'alimentation (VDE ou POWERCON ®) dispositifs sont

déconnectés du réseau. Ce connecteur doit rester facilement accessible après l'installation.Protégez le cordon d'alimentation lorsqu'il n'est pas utilisé.

6. Câble d'alimentation - Afin de garantir la sécurité d'utilisation de l'appareil, utiliser exclusivement le câble d'alimentation fourni en ayant soin de le positionner et de le protéger pour ne pas l'endommager pendant l'utilisation. En cas d'endommagement, contacter l'assistance technique et demande à ce qu'il soit changé avec un câble de même type. Ne pas utiliser de câbles autres que ceux fournis.

7. Eau et humidité - L'appareil ne doit pas être installer à proximité de zones avec une présence de liquides (ex. lavabos, douches, baignoires, bords piscines, sols mouillés ou dans d'autres positions en présence d'eau et liquides en général) sauf s'il est expressément autorisé et décrit dans la section 1 de Caracatéristiques Techniques..

8. Pénétration d'objets et de liquides - L'appareil doit être positionné dans un lieu approprié. Eviter de positionner des objets et récipients de liquides sur l'appareil, un renversement accidentel pourrait en causer l'intrusion à l'intérieur des grilles de refroidissement avec, comme conséquence, risque de choc électrique et d'électrocution.

9. Ventilation - Installer l'appareil dans une position ou zone adéquate de manière à garantir une recirculation d'air. Ne pas obstruer ou couvrir les fentes d'aération et de ventilation ou les dissipateurs de l'appareil. Il convient d'installer l'appareil à une distance qui assure une bonne ventilation entre les appareils.

10. Sources de chaleur - Ne pas installer ou utiliser l'appareil à proximité de sources de chaleur.

11. Accessoires et options - Est nécessaire utiliser uniquement bracket, supports et accessoires fabriqués par dB Technologies.

Il est absolument interdit de perforer le boîtier de l'appareil ou de fixer toute autre type de support mécanique au moyen d'un adhésif. Dans le cas d'installations particulières et, dans tous les cas, non décrites dans le présent manuel, contacter le service technique pour la liste des accessoires disponibles pour l'appareil.

12. Suivre toutes les instructions - Toutes les instructions contenues dans ce manuel doivent être suivies pour une bonne utilisation et un fonctionnement correct de l'appareil. L'attention est particulièrement attirée sur le fait de :

- Ne pas forcer les organes de commande (touches, contrôles, etc.).
- Eviter de faire travailler l'appareil en surcharge pendant longtemps.

13. Nettoyage - Nettoyer avec un chiffon sec. Pour le nettoyage des parties extérieures, éviter l'utilisation de diluants, alcool, benzine ou autres substances volatiles.

BRANCHEMENTS

ATTENTION

- Pour brancher l'enceinte, adressez-vous à un spécialiste bien formé, c'est-à-dire à une personne ayant de l'expérience ou des connaissances techniques ou ayant reçu des instructions spécifiques qui lui permettent de réaliser correctement les connexions et de prévenir les dangers de l'électricité.

- Pour éviter les risques de chocs électriques, terminez toutes les connexions avant de brancher l'enceinte sur le secteur.

- Avant d'alimenter l'enceinte, il est de bonne règle de re-contrôler toutes les connexions et de s'assurer en particulier qu'il n'y a pas de courts-circuits accidentels.

- Tout le système de sonorisation devra être réalisé conformément aux normes et aux lois en vigueur en matière d'instal-lations électriques.

SIGNEAUX

ATTENTION

Pour éviter que des phénomènes inductifs provoquent des bourdonnements, perturbent et compromettent le bon fonctionnement de l'enceinte, blindez les fils qui transmettent des signaux microphoniques ou des signaux au niveau de la ligne (0 dB/V) et évitez de les poser à proximité de :

- 1)appareils produisant de forts champs magnétiques (gros transformateurs d'alimentation) ;
- 2) conducteurs de l'énergie électrique.
- 3) lignes qui alimentent les enceintes.

Cet appareil est conforme aux directives européennes 2004/108/CE et 2006/95/CE et est fourni avec marquage CE. Les déclaration de conformité est disponible à partir de l'AEB Industriale s.r.l.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ POUR LES ACCESSOIRES

Contact dBTechnologies pour les accessoires à utiliser avec la machine.

N'accepterons pas toutes les responsabilités lorsque des accessoires inappropriés ou ne conviennentpas à des dispositifs supplémentaires sont utilisés.

INFORMATIONS SUR LA MISE A REBUT DES DÉCHETS



ATTENTION:

Votre produit comporte ce symbole. Il signifie que les produits électriques et électroniques usagés ne doivent pas être mélangés avec les déchets ménagers généraux. Un système de collecte séparé est prévu pour ces produits.

Informations sur la mise au rebut à l'intention des utilisateurs privés (ménages)

1. Au sein de l'Union européenne